

ANNONCES

1ère insertion 10c
2me insertion . . . 0.5c

L'ECHO DE CHARLEVOIX

ABONNEMENT

Un an . . . \$1.00
Six mois . . . 0.50

JOS. T. FORTIN, EDITEUR-PROPRIÉTAIRE.

JOURNAL HEBDOMADAIRE

RÉDIGÉ EN COLLABORATION

M. Petitjean et son pantalon

Monsieur Petitjean s'était acheté un pantalon tout fait, il l'avait essayé à la grosse, en le mettant devant lui, en homme qui voit du premier coup, il était certain de son affaire; mais voilà que rentré chez lui, en l'essayant pour tout de bon, le pantalon traînait à terre; il eut beau tirer sur les bretelles, il y avait au moins six pouces de trop.

Bien loin de se désoler de ce contretemps, M. Petitjean se dit à lui-même :

— En faisant couper le bas, j'aurai de belles pièces pour raccommoder le fond lorsqu'il sera percé.

— Là-dessus il s'en va trouver Mme Petitjean et de son air le plus aimable :

— Chère, je me suis acheté un pantalon; je l'ai pris un peu long, six pouces de trop, exprès pour avoir des pièces; tu es si adroite qu'en deux coups de ciseaux et quelques coups d'aiguille, tu l'auras raccourci et ourlé à la bonne mesure, et ainsi je pourrai l'étréner demain.

Mais Mme Petitjean en était au passage le plus poignant de son feuillet; elle répondit d'une manière distraite :

— Certainement, cher, je le ferai avec plaisir, mais pas aujourd'hui, je suis un peu fatiguée; demain je m'y mettrai, et tu pourras l'étréner après demain.

Sans témoigner de mécontentement M. Petitjean laisse sa tendre moitié à ses héros et va trouver madame Groleau sa belle-mère :

— Chère belle-mère, j'ai acheté un pantalon; je l'ai pris un peu long, vous savez par économie pour avoir des pièces; vous seriez bien aimable de me le raccourcir de six pouces, avec votre habileté ce sera l'affaire d'un quart d'heure; je voudrais l'étréner demain.

Mais madame Groleau par exception, n'était pas de bonne humeur; elle l'envoya promener. M. Petitjean n'avait qu'une ressource.

A ce moment la maison résonnait comme si quatre ou cinq cents feuilles de tôle dégringolaient les unes après les autres dans l'escalier. C'était mademoiselle Petitjean qui de jolis doigts roses cherchait à défoncer le piano, sous prétexte d'exécuter une romance sans paroles du fameux professeur Bemoleki.

— Comme c'est joli ce que tu joues là, chère petite ! dit M. Petitjean; quelle délicatesse dans ces petits doigts là !... Ne voudrais-tu pas mon Angélique, rendre service à ton père, en coupant six pouces au bas de ce pantalon et en faisant les ourlets.

— Oh ! comme c'est ennuyeux d'interrompre ma leçon, cher papa ! Maman ne pourrait-elle pas vous faire cela ?... elle aurait fait plus vite que moi et bien mieux.

Le Papa, qui sentait la mauvaise humeur le gagner, partit sans répondre pour ne pas dire des choses désagréables à son Angélique.

Le souper ne fut pas gai, ce soir; M. Petitjean se coucha presque aussitôt après, la veille s'en ressentit, le piano respectait le sommeil paternel.

Au bout de quelque temps Angélique se retira dans sa chambre se disant à elle-même :

— Ce pauvre petit père ! je n'ai pas été gentille envers lui; il faut que je répare cela.

— J'ai manqué d'attention envers ce cher homme, c'est bien vilain, il faut réparer cela.

Vite, elle prend le pantalon, coupe six pouces, refait les ourlets et le remet en place.

Enfin, à son tour, Mme Groleau, prise de remords.

— Ce pauvre Petitjean ! dit-elle, comme j'ai été peu aimable, je vais lui faire une surprise.

Et les ciseaux coupent six pouces, et l'éguille vole comme une éclair, et le pantalon est remis à sa place à la hâte racourci d'un pied et demi.

M. Petitjean, à son réveil, s'aperçoit qu'on a touché à son pantalon, il le passe à la hâte. Mais quelle stupéfaction ?... et quelle fureur ensuite ! Dans ce costume de bain, il vient faire une scène épouvantable à Mme Petitjean, puis à Mme Groleau, puis même à son Angélique. Toutes trois pensent qu'il est devenu fou, et malgré leur frayeur ne peuvent cependant pas s'empêcher de rire aux larmes; chacune pense intérieurement à l'ourlet; on s'explique. M. Petitjean se calme peu à peu et fini par rire lui-même.

Il en fut quitte pour acheter un autre pantalon de la même étoffe, toujours par économie, afin que le premier pût lui servir pour des pièces. Mais celui-ci il le choisit juste à sa taille.

Une vieille dame qui a déjà perdu trois maris et qui vient d'en perdre un quatrième répond à ceux qui la félicitent :

— "Ch, le mariage, c'est très bien; ce à quoi je m'objecte ce sont, ce sont les funérailles."

Hid. Lavoie,

Ferblantier et Plombier.
PRÈS DU PALAIS DE JUSTICE
BAIE ST. PAUL

M. Lavoie désire informer le public qu'il a ouvert une boutique à l'ancien magasin de bons de M. Urbain Boldue.

M. Lavoie se chargera de tous les travaux qu'on voudra bien lui confier tel que plombage, couvertures métalliques.

Spécialités : pose de closets dans les maisons; rivées. Ferblanterie de toutes sortes. Dalles en tôle galvanisée.

Une visite à son établissement vous convaincra que ses prix sont le plus bas possible.

HIDALLA LAVOIE

LANCASHIRE INSURANCE COMPANY OF LONDON

JOS. T. FORTIN, AGENT,
BAIE ST. PAUL

La compagnie d'assurance contre le feu "Lancashire" vient de confier à M. Fortin son agence pour la Baie St. Paul.

Cette compagnie est établie depuis 1852 et offre les plus solides garanties qu'il soit possible de demander. Le montant total garanti aux assurés est de \$18,821,990, et le total des fonds investis dépasse SEPT MILLIONS DE PIASTRES.

Si vous voulez faire assurer votre maison, ne choisissez pas d'autre compagnie que celle-ci; c'est la meilleure du monde entier.

T. Fortin NOTAIRE.

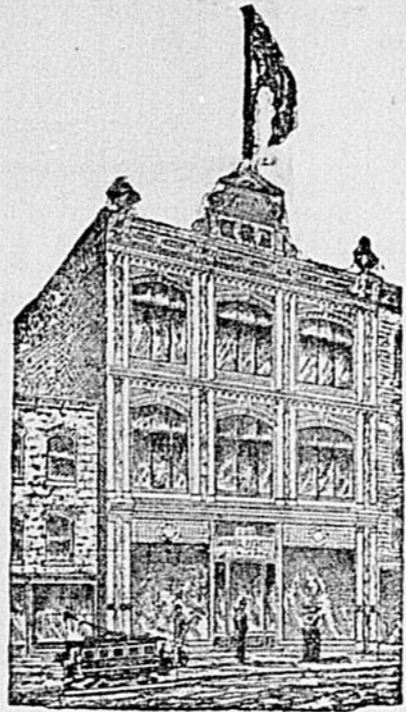
Baie St. Paul, Co. Charlevoix
Tient son bureau chez M. Philippe Gagnon, à face de l'Eglise.

LA NOUVEAUTE C'EST L'ORDRE DU JOUR

— CHEZ —

Lacroix Pichette & Cie

123 Rue Saint-Joseph



MESDAMES.—Ne renouvelez pas vos toilettes pour la saison sans venir au moins visiter notre département d'étoffes à robes, robes et de couleurs, ce que nous avons, ce sont sans contredit les dernières nouveautés. Et quant aux nuances et aux dessins des étoffes à robes sont tout simplement ravissantes en fait de

MOUSSELINE BLANCHE, DE COULEUR, ZEPHIR, PERCALES, ORGANDIL

Notre assortiment est d'une variété presque infinie. Il en est ainsi des Soieries, Fleurs, Plumés et Rubans, En Tout Cas, et Parasols de Fantaisie, etc.

QUAND A NOTRE DEPARTEMENT DE DRAPS, SERGES, TWEEDS FRANÇAIS ET ANGLAIS, INUTILE D'EN PARLER.

C'est le suprême du bon goût et de l'élégance, aussi fait-il sensation, pour ainsi dire.

NOTRE TAILLEUR est toujours et avec raison très recherché; c'est véritablement le tailleur à la mode.

Pour les chemises négligées et autres, collets, manchettes, chapeaux et en particulier les cravates, nous sommes reconnus pour en faire une spécialité. Nous avons décidé d'accorder un escompte de 25 0/0 sur la balance de nos manteaux et collets de printemps et de vendre presque moitié prix ce qui nous reste en fait de chapeaux garnis importés.

Toujours au seul et unique prix, marqués en chiffres ordinaires

Lacroix, Pichette & Cie

123 RUE ST-JOSEPH, SAINT-ROCH.

LA MULTITUDE

De jobs que nous recevons tous les jours ainsi que le stock considérable et bien acheté que nous avons en mains nous permettent de nous vanter de vendre les marchandises meilleur marché que partout ailleurs. Lorsque vous monterez à Québec, ne manquez pas de venir nous faire une visite, elle vous sera profitable sous tous les rapports.

NOUS VOUS OFFERIRONS - - -

Des cotons jaunes larges depuis 2 1/2c en montant; Des shirtings larges, depuis 4c en montant; Des flannelles larges depuis 4c en montant; Des cotons à tabliers larges depuis 6c en montant; Des tweeds tout laine depuis 19c en montant; Des étoffes à robes depuis 6c en montant; Des coupons de toutes sortes pour la moitié du prix et une foule d'autres bargains que nous ne pouvons énumérer ici faute d'espace. Nous donnons des cadeaux et nous payons les chars électriques. Venez en foule et vous ne regretterez pas votre voyage.

TOUJOURS AU BON ENDROIT

Myrand et Pouliot

215, Rue St. Joseph, St. Roch, Québec.

GEO. MARCEAU

SELLIER ET MARCHAND DE CUIR

ASSORTIMENT COMPLET DE

Harnais, Léger et de Travail, de toutes sortes, Selles, Fouets, Bottes Sauvages, Cuir à Semelle et Cuir Rouge, etc.

AUSSI

Réparations et tout ce qui se présentera dans la ligne, à des prix très modérés.

Marché Finlay, Basse-Ville, Québec.

A la Québécoise...

155 Rue St. Joseph

Le plus grand magasin à un seul prix de Québec où vous trouvez toujours un assortiment choisi de marchandises de toutes sortes. Tweed, Serge, Etoffe à Robe, Cachemire, Hards Faites, Tapis, Prélart, Chapeaux, Chaussures, etc., etc.

Tailleurs et modistes de 1ère Classe employes a la maison

Aussi toujours en main des jobs à moitié prix. Quelques prix vous donneront une idée de nos bons marchés

Habillements en serge bleue de \$5.00 pour	\$3.49
" " " enfant de \$2.50 pour	1.29
Pantalons pou. homme de \$1.75 pour	98
150 paires de soulers Dame valant \$1.25 pour	75
100 doz gants fil noir valant 20c pour	10
75 doz. Chapeaux Sailor noir et de Couleur pour 10c et 15c	

COTON JAUNE 2 1/2c. SHIRTING, 8c.
FLANELLETTE, 3 1/2c. INDIENNE, 4c.

AUSSI UNE GRANDE QUANTITE D'AUTRES JOBS AUX MEMES REDUCTIONS

Venez faire vos achats à Québec, surtout à la Québécoise et vous gagnerez 25 à 50 p. c.

Au Grand centre du Bon Marché...

A LA QUEBECOISE

155 Rue St. Joseph, St. Roch, Québec

(EN FACE DU PRESBYTERE)

VENTE IMPORTANTE

— DE —

MARCHANDISES

— DE —

Première Classe

A VINGT POUR CENT DE REDUCTION, POUR QUINZE JOURS SEULEMENT

Nous offrons notre stock tiers à grande réduction
Toutes ventes strictement comptant.

Etoffe à robe double largeur 25c pour 15c, 29c pour 20c, 35c pour 24c, 39c pour 27c, 65c pour 49c. Nouveau Plaid 80c pour 29c.

Soie de fantaisie, velours, mirais, points à voile tous réduits.

Broderie à moitié prix 5c pour 2 1/2c, 10c pour 5c, 15c pour 7 1/2c.

Serviettes de toilette, pare toile, 12c pour 10c, 15c pour 12c, 19c pour 15c. Extra fine, 24c pour 19c, 30c pour 24c.

Serviettes à verres unies et carreautes, toutes réduites, 9c pour 7 1/2c, 12c pour 10c, 13c pour 10 1/2c.

Serviettes à bain de toutes sortes, unies et rayées, toutes réduites 15c pour 12c, 18c pour 15c, 20c pour 15c, 24c pour 19c, 30c pour 24c.

Une visite vous convaincra de notre énorme réduction.
On paye les chars.

Avis aux Messieurs....

Si vous avez besoin d'un habillement fait dans les derniers goûts, vous sauvez de l'argent en venant voir nos Habillements que nous faisons sur commande. Coupe garantie. Nous avons un tailleur d'expérience attaché à l'établissement.

E. CONSTANTIN & FILS - - 10, RUE ST. JEAN, HAUTE-VILLE, QUEBEC.

H. Verret, L.L.B. M. BOUCHARD, AVOCAT

Village Malbaie, Co. Charlevoix Baie St. Paul, Co. Charlevoix

JOSEPH KANE E. de Sales La Terriere, NOTAIRE.

Malbaie, Co. Charlevoix. Héboulements, Co. Charlevoix

Mort du Rev. A. Fafard V. F.

Cure de la Baie St-Paul

NOTES BIOGRAPHIQUES

La mort du Révd. M. Ambroise Martial Fafard, Vicaire Forain et Curé de la Baie St-Paul, a été une émotion bien grande parmi tous ceux qui le connaissaient.

Le Révd. Ambroise Martial Fafard, fils de Joseph Fafard, marchand, et de Dame Angélique Fortin, est né à l'Islet le 24 novembre 1840.

Après avoir suivi avec succès un cours d'étude classique au collège Ste Anne, il entra dans l'état ecclésiastique et fut ordonné prêtre à Québec le 29 février 1865.

En 1872 il fut nommé curé à St Urbain, où il demeura jusqu'en 1880. Mgr Dominique Racine qui connaissait les talents de M. Fafard, le nomma curé d'office de la cathédrale de Chicoutimi et Supérieur du Séminaire.

En 1889, il fut à Mgr Bégin de nommer M. Fafard curé de la Baie St-Paul. C'est dans cette paroisse, il nous semble, qu'il déploya le plus de zèle.

En arrivant à la Baie St-Paul, son amour pour les membres souffrants de Notre Seigneur Jésus-Christ lui fit concevoir le projet de fonder un hôpital où l'on recueillait les pauvres.

Depuis quelques années il dirigeait des religieuses pour la direction de l'Hospice, mais la grande question était de trouver des personnes qui pourraient se donner volontier aux soins des pauvres.

Ces religieuses aussi bonnes que dévouées se confèrent donc entièrement à ce bon prêtre comme à un véritable père et nous savons qu'elles n'ont jamais eu à s'en repentir.

Grâce donc aux soins du bon pasteur, la communauté des Petites Sœurs Franciscaines de Marie compte déjà 28 religieuses professes, 16 novices et 4 postulantes.

Voilà l'œuvre de ce bon curé que la mort vient d'enlever à l'affection des siens.

Il se proposait d'augmenter cette œuvre encore, en construisant une chapelle, lorsque la mort impitoyable vint l'arrêter.

Esérons cependant que des âmes charitables viendront aider les Petites Sœurs Franciscaines de Marie pour la construction de ce beau monument destiné à recevoir le cœur de leur vénéré fondateur.

Dans l'espace de dix années, n'est-ce pas assez pour un prêtre qui devait prendre un soin tout particulier d'une des plus grandes paroisses du diocèse de Chicoutimi ?

Après avoir suivi avec succès un cours d'étude classique au collège Ste Anne, il entra dans l'état ecclésiastique et fut ordonné prêtre à Québec le 29 février 1865.

En 1872 il fut nommé curé à St Urbain, où il demeura jusqu'en 1880. Mgr Dominique Racine qui connaissait les talents de M. Fafard, le nomma curé d'office de la cathédrale de Chicoutimi et Supérieur du Séminaire.

TRANSLATION Des Restes Service et Funerailles

DU REV. AMB. M. FAFARD V. F.

Le service et les funérailles du Révérend monsieur Ambroise Martial Fafard, prêtre, V. F. et curé de la paroisse de la Baie St-Paul ont eu lieu hier avec une solennité extraordinaire.

La translation des restes mortels du vénérable défunt du presbytère à l'église a été faite la veille, mardi vers cinq heures de l'après midi, aussi avec grande pompe.

En premier lieu se trouvait le clergé, composé d'une cinquantaine de prêtres, venus de toutes les parties de la province; ensuite venaient les porteurs de couronnes: MM. J. D. H. Potvin, A. Perron et Jos Simard; suivait le médecin: M. A. Simard jr et sr, A. Morin et E. Guillemette.

Les religieuses de l'Hospice Ste Anne qui présidaient le corps du défunt fermaient la marche.

Les porteurs étaient MM. Eustache Simard, Louis Mailoux, Jean Bouchard, Héraclius Simard, tous quatre marguilliers de la paroisse et MM. Raymond Boivin et Charles Potvin.

Les porteurs des coins du drap mortuaire étaient: MM. les abbés G. V. Leclerc, curé de la Malbaie, J. B. Vallée, curé de St Jérôme, Lac St Jean, J. Girard, curé de St Urbain et E. J. Beaulieu, amis intimes du défunt.

Après l'arrivée à l'église du convoi funéraire eut lieu la récitation de l'office des morts, et ensuite le chant du "Libera" qui a été très bien exécuté.

Le corps du défunt dans le sanctuaire avait été placé sur un superbe mausolée; une douzaine de couronnes et une quantité de fleurs le couvraient.

Le lendemain à 9 heures et demie avait lieu le service et les funérailles.

A cette fin, l'église, à ses anciens et plus beaux habits de deuil, en avait ajoutés de nouveaux encore plus brillants.

Sur la plupart des décorations avait été apposées un grand nombre d'inscriptions en lettres d'or, qui résumaient le caractère et les œuvres du vénérable défunt.

Ces décorations et inscriptions ont été pour la plupart faites par les Révérends Dames de la Congrégation.

Un service officiait Sa Grandeur Monsieur Labrecque, évêque de Chicoutimi, assisté du révérend M. Bailley, G. V. curé de Chicoutimi et des révérends MM. Delage et Gagnon comme diacre et sous-diacre.

La messe a été chantée "en parties" par un puissant chœur composé de jeunes gens du Jercé Catholique Laya, dont M. Fafard avait été le directeur.

Un chœur de jeunes filles choisies parmi l'élite de nos cantatrices s'est joint au chœur de ces derniers et a grandement contribué à son succès.

Mademoiselle Irma Fortin a exécuté avec l'âme et l'art qu'on lui connaît déjà, le magnifique chant de Schubert, "Adieu" qui a provoqué les larmes.

A l'offertoire madame Samson a chanté "O Pie Jesu Domine".

Madame Sawson est trop bien connue dans le monde des cantatrices pour que j'essaie de faire son éloge qui n'ajouterait rien à son mérite si éminent.

À l'élevation, le cantique "Quand vous contemplerai-je" a été exécuté par Mlle Marie-Louise Boily, aussi d'une manière admirable.

Enfin, à la communion, Mlle Virginie Simard a clos la série des chants magnifiques et touchants qu'on n'oublie d'émouvoir l'assistance, en entonnant le magnifique cantique "La cloche tinte".

Après le service a eu lieu l'oraison funèbre du regretté défunt par le Rév. M. Gauvreau, curé de St-Roch de Québec, véritable petit chef-d'œuvre d'éloquence sacrée, qui a fait verser les larmes à plusieurs reprises.

En voici une courte analyse: L'orateur sacré commence en suivant l'ordre chronologique des faits, à nous donner un résumé succinct de la vie du défunt. Il nous le montre avec son caractère énergique et son amour pour le travail, qui, depuis ses plus tendres années jusqu'à sa mort n'a cessé d'augmenter.

Il le fait passer successivement du sein de sa famille au collège où il se distingue par ses talents, son intelligence et son esprit laborieux; et de là dans les différentes paroisses où il a été appelé au ministère et où il a su laisser, avec son souvenir qui ne s'éteint pas, de grandes œuvres.

L'orateur fait remonter les causes de la maladie qui l'a emporté, aux misères nombreuses qu'il a endurées pendant sa vie de missionnaire à Inverness et nous dit un mot des longues souffrances de ce digne apôtre et la résignation avec laquelle il les a endurées, les offrant à Dieu pour lui et pour ses braves paroissiens.

Le touchant panégyriste nous raconte ensuite quelques anecdotes qu'il a prises çà et là dans la vie du défunt, tous propres à faire ressortir son amour pour le travail et son esprit d'avancement, tant dans l'ordre moral et spirituel que matériel.

"Il a travaillé, dit-il, par ce qu'il a compris que le travail est la loi de la vie". "Il avait, continuait-il, toujours présent à l'esprit cette maxime de St-Paul: "Travaille comme un bon soldat du Christ". Son travail a été une loi d'amour et non d'expiation.

Le savant prédicateur nous le fait voir ensuite à St-Urbain, puis à Chicoutimi toujours laborieux et où par reconnaissance de ses mérites et de ses œuvres accomplies, on lui décerna le titre de Vicaire Forain.

Il résume de nouveau sa vie en quelques mots et en tire quelques conclusions tendant encore à démontrer ce qui a été dit plus haut sur son caractère et sur son esprit d'avancement.

Il aborde ensuite la partie principale de son oraison funèbre dans laquelle il nous le montre travaillant comme prêtre. Il puise ses preuves de temps en temps dans des touchantes anecdotes, dans les paroles, dans les actes du défunt.

Il nous le fait voir, là aussi, travaillant, étant à la fois architecte, curé, financier...

Cette partie, l'une des plus courtes du présent panégyrique, est peut-être la plus belle. De la troisième et dernière partie de son discours funèbre, le savant orateur nous montre le travail fait par le vénérable défunt comme curé de la Baie-St-Paul.

Il nous montre la transformation qu'a subie la paroisse pendant les quelques années d'exercice de son ministère ici, et énumère quelques unes des entreprises et œuvres capitales du digne prêtre défunt ajoutant que, "eu égard aux circonstances, il a dû déployer énormément d'énergie, de science d'affaires et d'intelligence".

Il termine cette division en disant un mot de l'Hospice Ste-Anne, l'œuvre par excellence du Rév. monsieur Fafard et nous donne un court résumé des bienfaits qu'elle répand sur la paroisse et du rôle qu'elle est appelée à jouer dans l'avenir.

Dans une péroraison assez courte, l'orateur sacré résume les traits saillants de la vie de prêtre-apôtre et engage les citoyens de cette paroisse à avoir pour leur vénéré pasteur une reconnaissance éternelle.

Enfin après avoir fait allusion aux prêtres qui dorment sous les dalles du sanctuaire de cette église, il recommande aux paroissiens de porter le deuil de leur pasteur défunt à prier pour lui et finit par une brillante prosopopée dans laquelle il s'adresse au mort lui-même qu'il fait revivre.

Voilà les quelques traits saillants de cette oraison funèbre qui a fait verser des larmes aux auditeurs et qu'ils n'oublieront peut-être jamais.

Au point de vue de la rhétorique elle brille par la simplicité du plan qui ne peut être plus naturel.

La voici: 1o. Exorde: Entrée en matière simple. 2o. Narration: Vie du défunt. 3o. Proposition: Il fut un travailleur.

4o. Division: 1o comme prêtre; 2o comme supérieur du séminaire; 3o comme curé de la Baie St-Paul. 5o Péroraison: Résumé du tout et exhortations à prier pour lui.

Nous demanderons au Rév. M. Gauvreau et à tous ceux qui ont assisté aux funérailles de vouloir bien nous pardonner les quelques détails essentiels que nous aurions pu omettre ou les quelques erreurs qui auraient pu se glisser dans cette courte analyse de l'oraison funèbre attendue que cette analyse n'a été faite que de mémoire et grâce à quelques notes prises pendant le discours.

Voici une liste aussi complète que possible des membres du clergé qui ont assisté au service et aux funérailles du Rév. M. Fafard:

Sa Grandeur Monseigneur Labrecque, évêque de Chicoutimi (Suite à la même page)

HARDES FAITES

-o-[POUR...

HOMMES ET ENFANTS.

Le plus bel assortiment de Hardes Faites que l'on puisse trouver à la Baie St. Paul vient d'être reçu chez

P. N. GARIÉPY

Habilllements d'enfants depuis \$2.25. Habilllements pour Hommes depuis \$4.00. On ne peut se faire une idée des bons marchés qui sont offerts dans cette ligne. C'est incroyable.

Meubles! Meubles!!

Chaises de toutes sortes, droites et berçantes, berceaux, sets de chambre complet, couchettes pour enfant, sommier, (spring bed) et matelas. Le tout à un prix ridiculement bas. Ces meubles ont été achetés par occasion, ce qui fait que nous pouvons les vendre à meilleur marché que vous pourriez les acheter à Québec ou ailleurs. Venez voir nos habilllements et meubles et vous ne le regretterez pas.

P. N. Gariépy

Arthur Potvin

Marchand-General

A toujours en main farines de toutes sortes, sirop Barbades de première qualité, 40 cts le gallon; cassonade de première qualité, 5 cts; riz, 4 cts; barley, 3 1-2c; coton à tisser, 18 cts la livre; épingles, 2 papiers pour 5 cts; fil Clark, 4 cts; flanellette, 5 cts; cachemires de toutes couleurs, double largeur, pour 15 cts la verge. Chaussures à des prix exceptionnellement bas. AUSSI: Soie merveilleuse et Satin merveilleux au plus bas prix. Draps pour Costumes à 20 cts double largeur; pelletteries, job, à 50 par cent de réduction. Jouets d'enfants de toutes sortes, à des prix défiant toute compétition. Coupons d'indienne de 10 à 15 verges. Une visite est respectueusement sollicitée.

LICENCE POUR VENDRE DES LIQUEURS

Tend Aussi un Remède Très Efficace Contre la Dyspepsie

Compagnie Chinic, QUEBEC

ANCIENNE MAISON METHOT FONDÉE EN 1808

Marchands Quincailliers EN GROS ET EN DETAIL.

Fournisseurs Ordinaires

du Clergé, des Fabriques, des Marchands, de la Campagne

DES FORGERONS ET CHARRONS

Bon Marche Exceptionnel - - - Un Seul Prix

Bon Espoir! Prenez Courage!

NEREGARDEZ PAS VOTRE CAS COMME INCURABLE

Le Céléri Composé de Paine Accomplit Chaque Jour Des Cures Merveilleuses

Bien que vous ayez atteint le point critique de la température chaude, si malade et si épuisé que vous soyez, votre cas serait-il considéré comme incurable; nous disons: "Frères et sœurs malades, espérez! Prenez courage!"

Le Céléri Composé de Paine est l'ordonnance d'un grand médecin pour la guérison de cas de maladies chroniques et compliquées qui ont défilé la science du médecin ordinaire.

Nous certifions positivement que dans neuf cas sur dix, où les médecins sont impuissants, le Céléri Composé de Paine apportera la santé, la vigueur et une vie nouvelle.

Le travail du Céléri Composé de Paine dans les familles de notre pays a été suivi de merveilles, et a fait l'admiration et la joie de toutes les classes, hommes et femmes. Dans des milliers de cas, il a sauvé la vie, après que tous les autres moyens eurent été employés.

Aux milliers plongés dans la maladie et la souffrance par les affections du sang, les maux de reins et du foie, rhumatisme, névralgie, dyspepsie et prostration nerveuse, nous déclarons honnêtement que la seule véritable source de la santé que le monde puisse offrir, se trouve dans le Céléri Composé de Paine. Ce grand chasseur de la maladie n'en est pas à sa période d'expérience, comme la grande majorité des remèdes annoncés; c'est un véritable sauveur de la vie - un remède aux maux qui rendent actuellement votre vie misérable.

Veilles prolongées

Les personnes affaiblies par les maladies, le travail, les veilles, les excès de toute nature éprouveront une amélioration rapide et certaine en se mettant pendant quelque temps au régime du Chimiste Bonard, régime très facile à suivre, quelque soit la nature de vos occupations et sans rien changer à vos habitudes. C'est le traitement à la fois le plus efficace et le plus économique et il offre au public la garantie précieuse de la haute approbation de l'Académie de Médecine de Paris. Dans toutes les pharmacies, 50c la boîte. Envoyées par la maille en s'adressant à la Cie Médicale Franco-Coloniale, Boite 388, Bureau de Poste Montréal, ou à la Pharmacie Baridon, 1703 rue St-Catharine.

NERFS ÉPUIÉS

Quand le sang est clair comme s'il contenait de l'eau, les nerfs sont affaiblis, et un épuisement nerveux et une prostration suivent bientôt. Nourrissez les nerfs avec la nourriture pour les nerfs du Dr A. W. Chase et, vous leur communiquerez une nouvelle vie, de la vigueur et une santé parfaite. Chaque boîte véritable porte le portrait et la signature du Dr Chase.

EN AUCUN TEMPS Nul remède n'a produit d'aussi bon effet que le BAUME RHUMAL.

FEUILLETON

MARCOF

Le Malouin

TROISIÈME PARTIE.

NANTS EN 1793

XXV. — L'AMOUR D'UN BANDIT

Enfin la coquette, ce sentiment inné chez la femme, et qui l'abandonne rarement, même lorsque la raison est égarée, la coquette l'emporta. Elle prit les bas de soie et les chaussa ; puis elle mit les souliers coquets. Alors elle se regarda avec une admiration naïve et profonde ; elle joignit les mains en poussant un cri de joie, et ramenant ensuite les plis troués de sa jupe de laine, elle marcha dans la chambre en ne pouvant se lasser d'examiner ce commencement de toilette.

La fièvre du plaisir donnait de l'éclat à son teint, ranimait ses lèvres pâlies. Diégo la contemplait en silence.

"Le diable me damne si elle n'est plus jolie encore ! murmura-t-il ; et ce brigand de Carrier sera trop heureux !"

La jeune fille se mit alors à chanter d'une voix douce et mélancolique une vieille complainte de la Cornouaille, tout en détaillant les épingles qui retenaient ses cheveux, lesquels se déroulèrent autour d'elle en une splendide manteau aux reflets dorés. Ses bras nus, arondis gracieusement au-dessus de sa tête, s'efforçaient en vain de réunir le flot des boucles soyeuses. Elle était ainsi ravissante de beauté enfantine.

Diégo s'avançant doucement se rapprocha d'elle. Yvonne ne l'entendit pas et ne le vit pas. L'Italien prit alors dans ses mains les mains de la jeune fille, et l'attirant à lui sans motif, il voulut la presser tendrement sur sa poitrine.

Yvonne frissonna et se dégagea vivement.

"Qui êtes-vous ? que voulez ? s'écria-t-elle avec cet accent de terreur particulier aux personnes que l'on réveille subitement les arrachant par un fait matériel au rêve qui les berçait.

Diégo ne répondit pas ; mais il s'avança encore, et s'efforça de saisir la pauvre enfant demi nue, qui essayait en vain de se débattre. Cependant, au contact de ses mains frémissantes effleurant ses épaules, Yvonne rassembla ses forces, poussa un cri, roidit ses bras et se recula vivement.

Cet instinct de la pudeur, qui ne fait jamais défaut à la femme véritablement digne de ce nom, lui fit chercher à couvrir ses épaules à l'aide de ses vêtements en désordre ; mais Diégo ne lui en laissa pas le temps.

"Au diable Carrier ! s'écria-t-il en obéissant à cette ivresse des désirs avec la rage des bandits de son espèce habitués à ne reculer devant aucun crime pour satisfaire leurs passions ; au diable Carrier ! Tu es trop jolie ma mignonne pour que j'abandonne les droits que me donne le hasard. Je t'aime ! continua-t-il d'une voix brève et saccadée, et avec une expression hideuse. Je t'aime, entends-tu !"

Et le misérable, enlaçant sa victime, imprima ses lèvres sur les épaules et sur le cou de la jolie Bretonne. La pauvre insensée poussait des cris inarticulés en s'efforçant de se soustraire à cette horrible étreinte. Tout à coup, par une suprême énergie, elle s'arracha des bras de l'Italien, et, se jetant brusquement en arrière, elle passa la main sur son front brûlant en lançant autour d'elle des regards rapides. Dans ces regards brilla un lumineux rayon d'intelligence qui éclaira soudain sa physionomie entière. Redressant la tête et étendant la main vers son persécuteur elle demeura, durant l'espace d'une seconde, immobile et sans voix ; puis enfin sa bouche s'entr'ouvrit, et tout en être frémit agité par un frisson convulsif.

"Ah ! s'écria-t-elle d'une voix ferme ; ah ! je vous reconnais ! Vous êtes le comte de Fougereux !"

Diégo, stupéfait du changement étrange qui venait de se produire dans la jeune fille, recula malgré lui ; mais, se remettant promptement, il s'élança vers elle, la saisit de nouveau, et s'efforça de l'enlever de terre. Yvonne voulut en vain lutter enlacé par les bras vigoureux de Fougereux, elle se débattait sans pouvoir échapper au misérable.

"Va ! disait Diégo tout en contenant les mouvements de la jeune fille ; va ! personne ne peut venir à ton aide. Que la raison te revienne ou que tu restes folle, tu es à moi !"

Yvonne poussait des cris déchirants. Malheureusement pour la pauvre enfant, la maison que Pinard avait choisie pour gîte était habitée par lui seul. Les anciens locataires avaient fui le voisinage de Carrier.

Diégo avait dit vrai ; Yvonne était à sa merci, et nul ne pouvait la secourir. Déjà les forces manquaient à la jeune fille épuisée par la lutte, elle demeura inerte et sans défense entre les mains du bandit.

Diégo laissa échapper un rugissement de joie. Il souleva Yvonne, et approcha de ses lèvres la tête virgine de la fiancée de Jahoua. Yvonne ne sentit même pas le baiser impudique dont le monstre souilla ses beaux yeux éteints. Diégo, entraîné par une sorte de frénésie, porta la main sur les vêtements qui couvraient le corps de la malheureuse enfant.

Ce mouvement ranima Yvonne. Elle se redressa et parvint encore une fois à s'échapper des bras de l'Italien. Elle se précipita dans la première pièce.

"Au secours ! au secours !" cria-t-elle dans un paroxysme de désespoir.

Mais Diégo l'avait suivie. "Appelle si bon te semble hurla-t-il en s'emparant de nouveau de sa proie. Je te l'ai dit, personne ne viendra."

En effet personne ne répondit aux cris de la jeune fille. La pauvre enfant, haletante et sans force, implorait la miséricorde divine. Dieu seul pouvait la sauver, Dieu ne l'abandonna pas.

Au moment où Diégo emportait Yvonne à demi-évanouie et se dirigeait vers la salle qui servait de chambre à coucher à Pinard, la porte d'entrée que le bandit n'avait pu refermer, puisqu'il en avait fait sauter la serrure, s'ouvrit avec fracas et un homme bondit d'un seul élan jusqu'au milieu de la pièce.

Diégo s'arrêta. Par un double mouvement plus rapide que l'éclair il fut sur la défense. Laisant glisser Yvonne sur le plancher, il saisit un pistolet passé à sa ceinture et l'arma.

L'entrée du nouveau personnage, qui venait d'interrompre cette scène épouvantable, avait été si brusque, que celui-ci demeura lui-même étourdi de son action, et dans un premier moment d'indécision inquiète.

A la vue de cet homme, Yvonne s'était redressée, et ses yeux démesurément ouverts, sa bouche béante, indiquaient une motion violente, terrible, venant se joindre encore à celle qu'elle éprouvait déjà.

Tous trois demeurèrent un instant immobile ; mais cet instant fut court. Le nouveau venu se trouvait placé en face d'Yvonne ; ses regards s'arrêtèrent sur la jeune fille, et un rugissement effrayant s'échappa de sa poitrine.

"Yvonne !" s'écria-t-il d'une voix rauque et étranglée.

Puis se retournant sur Diégo :

"Ah ! ajouta-t-il avec une expression de férocité inouïe. Tu vas mourir !"

Et d'un bond, d'un seul bond de chat-tigre, s'élançant sur sa proie, il tomba l'Italien. En ce moment, le pistolet de l'envoyé du Comité de salut public s'abaissa et il fit feu. La balle traversa de part en part le bras du défenseur d'Yvonne ; mais telle était la force de cet homme et la puissance de la folle colère qui le dominait, qu'il ne sentit même pas la blessure dont le sang partit à flots.

Etreignant son adversaire à la gorge, il le terrassa d'un seul effort comme il eût fait d'un faible roseau. Le bandit râla sous cette énergie pression, sa face s'empourpra, puis passa rapidement du rouge au violet, et il demeura étendu sur le sol.

la poitrine écrasée par le genou puissant de son adversaire.

"Une corde ! une corde !" dit l'inconnu en s'adressant à Yvonne et en lançant autour de lui un regard rapide et investigateur.

Mais la jeune fille, immobile et pour ainsi dire fascinée par le spectacle qu'il avait sous les yeux, était incapable de comprendre et d'agir. Alors l'homme qui était venu si miraculeusement au secours d'Yvonne étreignit Diégo d'une seule main, et, contenant tous ses mouvements, de l'autre, il arracha un poignard placé dans sa ceinture, puis, se penchant sur le misérable, il lui saisit le bras droit, le contraignit à l'étendre, et ouvrit violemment la main l'appuya sur le parquet, et levant la lame tranchante et acérée, il la laissa retomber en traversant cette main, qu'il cloua littéralement sur le plancher. La force du coup fut si grande que la lame du poignard entra de près de six pouces dans la planche de chêne.

Diégo poussa un cri de douleur, auquel répondit un cri de joie échappé des lèvres d'Yvonne.

"Keinec !" s'écria la jeune fille en se précipitant dans les bras de son sauveur.

Keinec, car c'était lui, compta quelques instants en silence la jolie Bretonne. Le pauvre gars voyait enfin cette Yvonne qu'il adorait ; qu'il cherchait depuis deux ans avec un courage que rien ne pouvait abattre et une obstination surhumaine qu'il croyait perdue à jamais et que le hasard venait de lui faire retrouver. Keinec ignorait la présence à Nantes de la pauvre fille du vieux pêcheur, dont il avait récemment vengé la mort.

(A suivre)

CHEMIN DE FER DE QUEBEC ET DU LAC ST. JEAN

LA NOUVELLE ROUTE CONDUIE SANT AU CÉLÈBRE SAGUENAY

TERRES A BLE, BON CLIMAT BON BOIS BONNE EAU



Le gouvernement provincial offre en vente au-delà de 2,000,000 d'acres des plus belles terres à blé que l'on puisse trouver dans la province de Québec à 25 centes l'acre, à une distance de 10 heures, seulement de Québec (190 milles) par voie ferrée. Ces terres sont situées, entre autres, dans les cantons suivants, qui font partie du territoire du Lac St. Jean :

Albanet, 35,472; Ashmunouchouan, 20,850; Bagot, 21,371; Bourget, 21,264; Caron, 22,167; Charlevoix, 20,558; Dablon, 23,375; Desjardins, 15,564; Demeules, 20,315; Dequens, 53,797; Dolbeau, 48,000; Dufferin, 20,139; Madabetchouan, 16,305; Normandin, 20,426; Parent, 40,375; Racine, 31,600; Ross, 18,000; St. Hilaire, 36,000.

Toutes ces terres sont faciles d'accès par bateau à vapeur sur le lac, et par les chemins du gouvernement, à partir du terminus du chemin de fer, à Roberval. Le chemin de fer de QUÉBEC et du LAC ST. JEAN offre les avantages suivants :

Sur présentation d'un certificat de l'agent d'immigration du Dominion, à Québec, à ses bureaux, sur la Jetée Louise, ou le Passant-Commissaire de l'Agriculture, les immigrants arrivant d'Europe ou des États-Unis, et les cultivateurs, qui ont s'établi au Lac St. Jean, pourront bénéficier des privilèges ci-dessous :

TRANSPORT GRATUIT de Québec et du Lac St. Jean des colons et de leurs familles de 300 livres d'effets de ménage pour chaque adulte, et de 150 livres pour chaque enfant. Tout excédant de 300 lbs d'effets de ménage—mais pas au-delà d'un chargement de char pour chaque famille—sera transporté au prix nominal de 9 centes par 100 livres.

Les colons de bonne foi qui désireront seulement aller examiner les terres obtiendront un demi-passage de Québec au Lac St. Jean et retour pour \$2.75 chacun.

Epiceries En Gros CHEZ.....

N. RIOUX & CIE. MARCHANDS

156, 158, 160, 162, 164. RUE ST PAUL QUEBEC

GEO TANGUAY QUEBEC.

Bureaux : 48 Rue St. Paul

MAGASINS : 38 et 35 Rue St André 84 et 86 Rue St André.

Quais, Rues Da'houisie et St André.

Farine, Grains, Lard, Poisson, Huiles Etc.

J. Bourdeau & Fils

IMPORTATEURS DE CHAPEAUX

—et— FOURRURES 56, Rue St. Pierre MONTREAL.

Seuls Agents des célèbres Chapeaux de..... MARSLAND & CIE

J. S. Perreault, AVOCAT. Village Malbaie, Co. Charlevoix

ESSAYEZ LES CELEBRES TABACS EN POUDRE

" FRECHETTE "

LES MEILLEURS DE LA PUISSANCE

Miller & Lockwell,

Manufacturiers, QUEBEC.

P. I. BOIVIN FILS & CIE

MARCHANDS DE CHAUSSURES

189 Rue Saint Joseph, Saint Roch EN BAS DE LA BANQUE QUEBEC

MM. P. I. Boivin Fils & Cie ont l'honneur d'informer leurs pratiques que leur assortiment de printemps et de l'été est maintenant au complet et c'est ce qu'il y a de plus nouveau sous le rapport des couleurs et des formes. Assortiment très varié offrant un choix sans précédent. Marchandises expédiées promptement. Conditions faciles. Commandes par la malle sollicitées.

POLYNICE OIL

REMEDE FRANCAIS

A l'usage externe, connu de l'univers entier pour son efficacité merveilleuse et incontestable

Adopte dans les Hopitaux de Paris, Europe et Etats-Unis

GURISON } Rhumatisme, Lumbago, Névralgie, Dyspepsie et POUR } autres Maladies Inflammatoires.

VILLE DE MONTREAL, CANADA

EXPERIENCES FAITES A L'HOPITAL CIVIQUE :

Il me fait plaisir, après m'être rendu compte de l'efficacité physiologique et thérapeutique de Polynice Oil de lui donner mon attestation d'une manière consciencieuse.

En maintes et maintes circonstances depuis l'automne dernier, j'ai assisté à l'application de Polynice Oil, soit dans le cas de rhumatisme, d'inflammation de poumon, dyspepsie, etc., et vraiment, tout médecin que je suis, je dois m'incliner et dire bien sincèrement que j'ai été chaque fois émerveillé de l'efficacité si prompte et de la cure radicale des maladies ci-haut mentionnées.

Je dois dire en outre que cette spécialité si efficace n'a aucun effet délétère quelconque. (Signé) DR NAZ. BLACKBURN, Médecin de l'Hôpital Civique Montréal

Colonel Hughes, chef de police, Montréal—Je puis recommander Polynice Oil aux personnes atteintes de rhumatismes. J'ai pu me rendre compte personnellement de son efficacité que je ne saurais trop louer. (Signé) G. Hughes, Colonel.

Le Dr Gadbois, rue Cadieux, Montréal, dit : Les nombreux cas de rhumatisme et d'autres maladies que j'ai vu guérir par Polynice Oil me permettent de dire que cette nouvelle découverte médicale française n'a pas besoin de recommandations. Elle se recommande d'elle-même par son efficacité et, lorsqu'elle sera mieux connue, sera employée dans presque toutes les maladies.

M. Charbonneau, hôtelier, coin des rues Fortier et Cadieux Montréal : Qu'il me suffise de lire, comme je suis prêt à l'attester sous serment, que je considérais mon fils, âgé de vingt

ans, comme perdu ; en effet, il gardait la chambre depuis six semaines et il était resté vingt-deux jours pour ainsi dire sans manger. Je l'ai fait soigner par le traitement Polynice Oil ; trois jours après il quittait la chambre et après une huitaine de convalescence il était complètement guéri. A cette déclaration sincère, et heureux que je suis de la faire, j'ajoute que Polynice Oil dont l'efficacité est si merveilleuse devrait être appelée à remplacer tous les médicaments, ainsi on éviterait bien des souffrances aux malades et des dépenses inutiles. (Signé) Charbonneau, Hôtelier.

M. Leduc, banquier, 55 rue St Jacques, Montréal : Je soussigné, déclare et certifie qu'étant attaqué d'un rhumatisme aigu et inflammatoire qui me tenait au lit depuis plus de trois semaines et me mettait dans l'impossibilité de remuer ni bras ni jambes, j'ai eu recours à Polynice Oil. Vingt-quatre heures après l'application, j'ai été débarrassé des douleurs atroces dont je souffrais depuis le commencement de cette terrible maladie, et j'ai pu dès le lendemain continuer à vaquer à mes occupations journalières, étant parfaitement guéri. Je ne saurais trop conseiller aux personnes atteintes de rhumatisme de recourir à Polynice Oil dont l'efficacité est merveilleuse. (Signé) A. Leduc, Banquier

John Hopkins University, Baltimore, 5 avril, 1898. Les expériences faites ici à l'hôpital avec Polynice Oil et dont j'ai été témoin, ayant très bien réussi, je recommande ce remède dans tous les cas de rhumatisme. (Signé) Dr F. L. Foyet.

Envoi franco la poste contre 50 cents en mandats-poste

JR A. ALEXANDRE SPECIALISTE DE PARIS 1218, G. St., N. W. WASHINGTON, D. C.

Exigez sur chaque flacon le nom et l'adresse ci-dessus, il se vend beaucoup d'imitations. Prière de les signaler. Broomfield

P. D'Auteuil, M P P
AVOCAT.

Baie St. Paul — Co. Charlevoix

Bureau : Chez M. Philippe
Gagnon, marchand.

DR. A. W. CHASE'S CATARRH CURE... 25c.
It goes direct to the diseased parts by the Improved Blower. Heals the ulcer, clears the air passages, stops droppings in the throat and permanently cures Catarrh and Hay Fever. Blow free. All dealers, or Dr. A. W. Chase Medicine Co., Toronto and Buffalo.

Pilules Blanches du Dr Clément pour les femmes faibles.

Dr Alf. Simard sr.
Dr Alf. Simard jr.
BAIE ST. PAUL.

Le Dr Simard, jr, tient un bureau à St. Urbain tous les Mercredis.

F. T. THOMAS & CIE.,
NO. 94 RUE DALHOUSIE,
QUEBEC

En Gros-----

Importateurs de vaisselles, porcelaines Françaises, Chinoises et Allemandes. Argenteries, Lampes, etc., etc.

UNE VISITE EST RESPECTUEUSEMENT SOLLICITEE

CHAS. S RIVERIN
EPICIER
Marchand de Vins et Liqueurs
EN - GROS - ET - EN - DETAIL
55 Rue de la Couronne
St. Roch Quebec.

SPECIALITE : Vin St. Michel—Le Roi des Vins Hygiéniques

NOEL ET DAGNEAU

Importateurs de Ferronneries

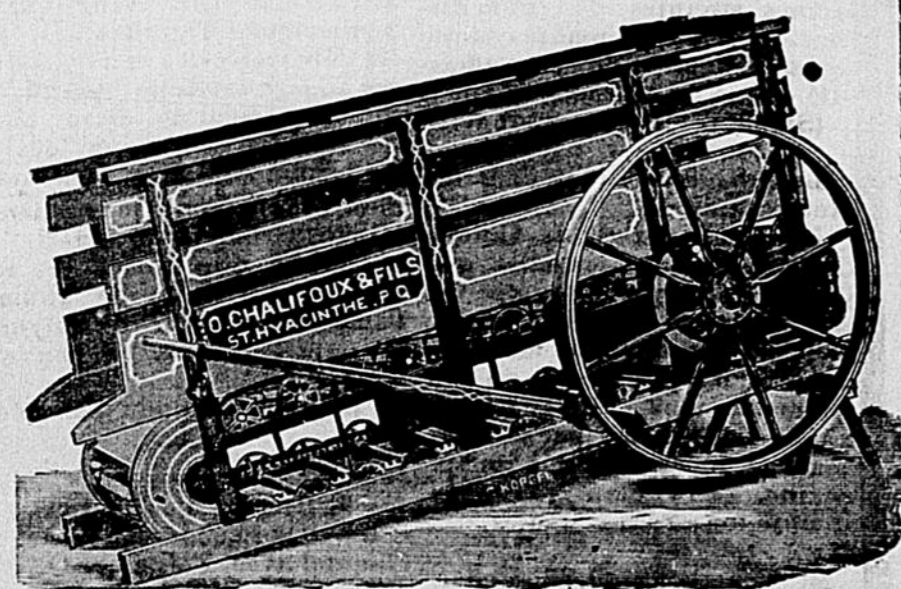
EN GROS ET EN DETAIL.

Fournitures de Maisons, de Voitures, Tôle, Fer blanc, Clous, Vitres, Peintures, Huile, Térébentine, Vernis, Bois pour Voiture, Toile à Voiture, Etc., Etc.

No 11 RUE ST-PIERRE, et 30 RUE SOUS-LE-FORT, Québec

BATTEUR et CRIBLE

M. PHYDIME SIMARD, cultivateur, de la Baie St. Paul vient d'être nommé agent pour la célèbre maison O. Chalifoux & Fils, de St. Hyacinthe. Ces moulins sont les plus commodes les meilleurs et les moins pesants de tous. Ce moulin peut battre et vanner tous les grains et faire l'ouvrage tout aussi bien sinon mieux que les autres moulins. M. Simard a lui-même acheté un de ces moulins et il s'en déclare très satisfait.

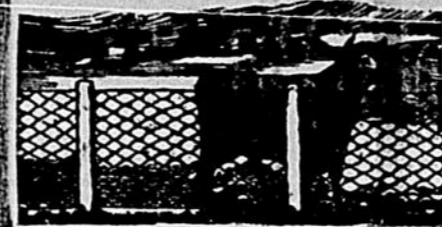


Cette machine peut battre et cribler 100 à 200 minots par jour : elle fera son ouvrage aussi bien que n'importe quel autre moulin coûtant le double du prix. Essayez-la et vous serez satisfait. Pesanteur, seulement 650. livres. Pour plus ample information, s'adresser à

Phydime Simard,
Baie St. Paul

**Les Meilleures Sont - -
Les Moins Cheres**

Les clôtures et les nettes de McMullen sont d'une qualité incomparable et leurs clôtures en fil bardelé sont les meilleures



Bas Prix

Les marchands de fer vous vendront ces articles. S'ils ne l'ont pas en main, écrivez aux manufacturiers à Picton.

The B. Greening Wire Co.,
Agents Généraux, Hamilton et Montréal.
Vendu aussi par la Canadian Hardware Jobbers.

BISCUITS ! BISCUITS !!

Si vous voulez les meilleurs biscuits fabriqués au Canada, allez chez...

J. B. ALLARD & FILS.
147 RUE ST JOSEPH,
QUEBEC

Cette maison existe depuis 1859. Sa réputation est universelle, et il suffit d'acheter la une fois pour ne jamais aller ailleurs. Les prix sont des plus bas et la marchandise de première qualité. Une visite est sollicitée

J. B. ALLARD & FILS

U. F. DROUIN.

SUCESSEUR DE

J E BIGAQUETTE

Marchand - - d - - Quincailleries
GROS ET DETAIL

Assortiment complet de bois de roues, fer en barres, et tout ce qui concerne la ligne de forgerons et charrons. Prix très bas satisfaction garantie.

Ecrivez pour nos **PRIX**

COIN DES.....

RUES ST. JOSEPH ET ST. ROCH
QUEBEC.

Benjamin Simard

Le Magasin qui fait le plus Haut
Montant d'affaires par Année

En face de l'Eglise, Baie St. Paul.

M. Simard désire informer ses nombreuses pratiques qu'il a toujours en stock un assortiment complet de marchandises sèches. Groceries de toutes sortes. Lard, poissons, farines de toutes les qualités et de tous les prix.

Bois de Chauffage, Etc.

**GRAINS ET GRAINES
DE SEMECE**

Mil Canadien de choix, Mil Américain de toutes qualités, Trèfle Rouge, Blanc et Alsike de qualités choisies, Lentilles, Blé Manitoba et d'Ontario, Pois, Orge, Avoine Banner, d'avance, etc

Platre a Terre
En Sacs ou en Quarts

FLEUR DE TOUTES QUALITES,

Fortes à Levain de choix et Patentes de choix pour Familles. Nous recommandons nos marques spéciales :

AUSSI : Lard - Saindoux - sel - Etc

— A - TRES - BAS - PRIX —

POITRAS & PARADIS

NEGOCIANTS EN GROS,

Rues Dalhousie et St. André, — — — — — Québec

Etabli en 1863.

Leclerc & Letellier

Epiceries et Provisions en Gros

104 et 106 Rue St. Paul
QUEBEC.

VIN :: DE :: MESSE

UNE SPECIALITE



CERTIFICAT

J'ai fait l'analyse de la Bière Proteau & Carignan, Québec, qui a été trouvée parfaitement pure. Le houblon est le seul produit qui lui donne une amertume des plus agréables. Elle est délicate et facilement supportée par les estomacs les plus délicats. Cette bière contient 5.85 par cent d'alcool, produit de la fermentation du malt et elle est transparente.

M. FISER, M. D.
Analyste public.

Québec, 25 mars 1897.

— EN VENTE CHEZ —

ARTHUR OTVIN - - Baie St. Paul.

J. B. RENAUD & CIE.

NEGOCIANTS EN GROS.

Farine, Grains, moulée
Lard Saindoux, Etc.

**EXPORTATEURS, BEURRE &
FROMAGE**

126-140 RUE ST PAUL
QUEBEC

THOMAS MAY & Co.

Importateurs de NOUVEAUTES

**Carre Victoria,
Montreal, P. Q.**

Notre maison est une des plus anciennes du pays et notre commerce est étendu dans le monde entier. Nous importons nos marchandises directement d'Angleterre, d'Allemagne, de France et des tats-Unis.

Nous avons une succursale dans la ville de QUEBEC

THOMAS MAY & CO.
MONTREAL

REPRESENTANT DE LA MAISON

J. H. Clerk

FORTIN & BELANGER,
MARCHANDS DE NOUVEAUTES

COIN DES RUES DU PONT ET ST. JOSEPH
SAINT-ROCH, QUEBEC.

Ont toujours en stock l'assortiment le plus complet de marchandises sèches au plus bas prix ; Aussi bien que marchandises (jots) provenant de fonds de banqueroutes qu'ils vendent toujours à grands sacrifices.

Une visite est Respectueusement sollicitée

ENCORE

MEILLEUR MARCHÉ

—O—CHIZ—O—

Z. Paquet

Téléphone 2171. 167-169-171 Rue St-Joseph, Québec.

Une nouvelle Réduction

A DATER DU 15 AOÛT

Sur marchandises provenant du stock d'une maison de gros PITFIELD & CIE, du New Brunswick.

Le bas prix est une garantie que ce stock sera écoulé en peu de temps. Les articles suivants et bien d'autres, trop longs à énumérer, seront les attractions dans cette vente colossale.

Coton blanc, Shirting en coupons de 2 à 15 verges etc., etc.

INDIENNES DE IRE QUALITÉ

Chose remarquable, ces coupons mesurent de 2 à 5 verges de plus que la marque. Le surplus est pour l'acheteur.

CHEMISES EN FLANNELLETTE COTON BARRE

Indienne Anglaise pour le prix du Coton.

BRETELLES, CANTS, BAS POUR HOMMES ET GARÇONS

encore meilleur marché etc. etc.

Coton Jaune

Coupons de bonne qualité au prix d'un coton commun.

La plupart de ces coupons contiennent 1, 2 et jusqu'à 5 verges de plus que la marque.

Flannellette

En coupons, à la verge, rayé et plaid, etc., etc.

Camisoles et Galecons

—O—POUR—O—

HOMMES ET GARÇONS ETC., ETC.

MOUCHOIRS, BAS

pour Dames et Enfants. Couvre-pieds, couvertes à chevaux.

HABILLEMENTS

pour Garçons, Etc., Etc.

Coutil Rayé

Coton double largeur, Draps de Lit Oreillers, Etc., etc.

TOILE POUR ROULEAUX

SERVIETTES, MOUCHOIRS, ETC., ETC.

SERGE NOIRE

Pure laine, 54 pouces. Demandez à la voir et le prix, etc.

Z. PAQUET,

No. 167, 169, 171, rue St-Joseph, Québec. Téléphone 2171.

DITION DE MERCREDI, 16 AOÛT.

(Suite de la 2me page)

imi; Mgr H. T. Tétu, P.P. Q. Professeur de l'archevêché de Québec; les Révérends MM. B. E. Leclerc V.G. curé de la Malbaie, F. X. Delage V.F. curé de Chambord; F. X. Bellay, V.G. curé de Chicoutimi; A. Gauzrau, curé de St. Roch de Québec; L. G. Gagnon, curé de St. Famille, A. Pelletier, ancien curé de L'Isle aux Coudres; J. H. Girard, curé de St. Urbain, E. Fafard, curé de St. Joseph de Lévis, Onésime Cloutier, directeur du collège de Lévis, Onésime Lavoie, de l'Isle aux Coudres, C. Bug. Frenette, curé de St. Jean Port Jolie, L. G. Gagnon, procureur du séminaire de Québec, J. B. Valois curé de St. Jérôme, E. Siard, curé de St. Hilarion, J. Boily, curé de St. Placide, E. Lavoie, curé de l'Anse St. Etienne, E. Lapointe, directeur du collège de Chicoutimi, Jos. Paré, curé de St. Gédéon, Pere Marie Alcantara franciscain, Chs. Jariépy, séminaire de Sherbrooke, L. Boily, curé de l'Isle d'Anticosti, A. M. Tremblay, curé de St. Irénée, A. Richard, curé de Ste Anne de Lapocatière, Ludger Dumais Ste Anne, Frs. Blanchet, St. Omor de Talouzac, A. M. Parent, curé de St. Fidèle, J. Moore, curé de St. Joachim, J. E. Lauriol, curé de St. Prime, Lac St. Jean, M. Destrois Maisons, collège St. Anne, Ls. Gagnon, curé de St. Agnès, J. Dumas, curé des Ebolements.

MM. les Vicaires suivants: Cl. Cloutier, Lévis, G. Gagnon, Baie St. Paul, Thomas Tremblay, Latorrière, J. Girard, Ebolements, N. Treblay, St. Agnès, A. Gaudreau, Baie St. Paul, Philippe Tremblay, Chicoutimi. Parmi les centaines d'étrangers venus ici, nous avons remarqué en autres: MM. H. Fafard, E. Fafard, Jos. Fafard, Madame Z. C. Letellier de St. Just, Madame A. Pelletier, St. Sébastien de la Beauce; L'abbé Juge Gagné, Chicoutimi; J. Ed. Fortin, St. Anselme; M. et M^{me} Aurélien Samson, Belle-Sanson Québec; Nap. Dassylva, Jos. Gagnon, Simon Simon, Chs. Angers, Dr. Frenette, J. A. Martin Malbaie; Jules Clément et sa femme, Ed. Latorrière, Ebolements; Narcisse Gagnon, Malbaie; M. J. O. Coulombe, ecd. Chicoutimi; M. J. Tremblay, M. C. T. Letellier de St. Just, M. G. Gagnon, M. M. Lavoie, Alexandre Chauveau, notaire Québec; Antoine Tremblay, Ebolements, Blanche Michaud et N. Paquet, St. Anne.

En terminant ce compte-rendu du service et des funérailles du Rév. M. A. Fafard, l'Écho de Charlevoix se faisant l'interprète des citoyens de la Baie St. Paul, tient à remercier d'une manière toute spéciale les personnes suivantes, à qui ils doivent beaucoup pour la solennité des funérailles du Rév. M. Fafard: Les sœurs de la congrégation Notre-Dame, qui ont si bien travaillé à la décoration de l'église;

M. Dessane, le brillant organiste de de Québec, dont la réputation nous était depuis longtemps connue, a exercé et dirigé le chant, et a réussi admirablement bien, malgré le peu de temps d'exercice. Il mérite toutes nos félicitations.

Madame Vve D. Simard, a touché l'orgue avec tout le talent qu'on lui connaît.

MM. Eug. Bellay, ecd., et A. F. Simard, qui, par leur habile direction, ont beaucoup contribué au succès de la fanfare.

DÉMANGEAISONS HEMORROIDES

Une fausse modestie est la cause que beaucoup de personnes supportent en silence la plus grande souffrance imaginable: les démangeaisons causées par les hémorroïdes. Une application de l'Onguent du Dr. Chase calmera et soulagera les démangeaisons. Une boîte guérira complètement les pires cas d'hémorroïdes, tels que les démangeaisons, les saignements, et les hémorroïdes internes. Vous ne courrez aucun risque en employant l'onguent du Dr. A. W. Chase qui est garanti pour guérir les hémorroïdes.

Dyspepsie Nerveuses.

UNE JEUNE FILLE DE TRENTON SOULAGÉE DE SES SOUFFRANCES

Elle a enduré des douleurs indescriptibles causées par les maux d'estomac et les maux de tête. — Les Pilules Roses du Dr Williams l'ont guérie

Du "Courrier", Trenton, Ont. Il y a quelques années nous avons rapporté le cas de Wm. Pickering, Trenton, guéri de l'ataxie locomotrice. Il était incapable de se mouvoir et dut garder le lit pendant des semaines. Suivant un conseil qu'on lui donna, il prit les Pilules Roses du Docteur Williams et obtint un changement immédiat. Il est encore libre de la terrible et cruelle maladie et jouit d'une santé robuste et active. Nous venons d'apprendre qu'une autre guérison avait été opérée positivement par les Pilules Roses du Dr Williams. Il s'agit de Mlle Cassie Way qui a été une victime malheureuse de cette épidémie commune des mortels et source de nombre d'autres maux, la dyspepsie. Pendant près de huit ans Mlle Way a enduré des douleurs indescriptibles causées par les maux de tête et les maladies d'estomac. Elle essaya plusieurs médecins sans bénéfice appréciable. Il y a un an elle vint s'installer auprès d'une amie de Trenton, Mme W. L. Derbyshire; elle était alors si faible qu'elle ne pouvait demeurer assise une heure. Elle croyait que son mal la conduirait à la folie. On lui conseilla d'essayer les Pilules Roses du Dr Williams. Elle répéta qu'elle en avait déjà pris une boîte et que ça ne lui avait fait aucun bien. On lui fit observer qu'elle ne devait pas s'attendre à une guérison par une seule boîte et elle recommença à en prendre. Elle persista à prendre les pilules pendant toute l'année et le résultat fut qu'elle se trouva complètement guérie. Son appétit est bon, elle a engrais rapidement, et peut vaquer à tous ses travaux de ménage. Elle a offert volontairement ce témoignage comme tribut de reconnaissance pour le bienfait reçu et avec l'espoir que d'autres qui souffrent comme elle souffert seront encouragés à faire l'essai de ce grand remède restaurateur de la santé. Mme Derbyshire joint son témoignage pour affirmer la vérité des déclarations de Mlle Way. Permettez-moi de dire de plus que pendant quatre ou cinq ans l'éditeur de ce journal souffrit d'une varicelle causant des démangeaisons qui s'attaquaient à toutes ses jointures. Tous les onguents qu'il put trouver ne purent le soulager. Il prit les Pilules Roses du Dr Williams l'an dernier et est presque bien.

Le dyspepsie, le rhumatisme, la sciaticque, la névralgie, la paralysie partielle, l'ataxie locomotrice, le mal de tête nerveux, la protestation nerveuse, les maladies de Rognons et les maux découlant des humeurs dans le sang, tels que la scrofale, l'érysipèle chronique, etc. Elles donnent les couleurs de la santé aux personnes au teint pâle et jaunâtre, elles reconstituent et renouvellent tout le système. Vendues chez tous les marchands ou envoyées franco de port à 50c. la boîte, six boîtes pour \$2,50 en s'adressant à la Dr William's Medicine Co. Brockville, Ont. Ne vous laissez pas convaincre de prendre aucun substitut.

L'ORIGINAL

Il n'y a qu'un remède connu qui ont une action combinée sur les rognons et le foie, guérissent les maladies les plus compliquées de ces organes délicats et, c'est les pilules pour les rognons et le foie du Dr A. W. Chase. La pilule originale pour les rognons, ce remède fameux pour les rognons et le foie est connu de tout le monde et se vend énormément au Canada et aux Etats-Unis.

FAUSSE ROUTE

Vouloir guérir un rhume sans BAUME RHUMAL c'est chercher midi à quatorze heures.

Excès de Fatigue

Les personnes qui abusent de leurs forces, finissent, à un moment donné, par tomber malades, épuisées, incapables du moindre effort sans en éprouver une fatigue extrême, pénible. Cet état qui, à la longue, peut devenir très grave et même entraîner des conséquences fatales exige un traitement, d'ailleurs très facile à suivre sans rien changer à son régime ni à ses occupations ordinaires, nous voulons parler de ces Merveilleuses Pilules de Longue Vie du chimiste Bonard, expérimentées avec succès par les plus grands médecins du monde et qui ont pour effet de reconstruire le sang des personnes épuisées et fatiguées. Dans toutes les pharmacies, 50c la boîte. Envoyées par la maille sur réception du montant en s'adressant à la Cie Médicale Franco-Coloniale, Boite 388, Bureau de poste, Montréal, ou à la pharmacie Baridon, 1703, rue Ste Catherine.

PROVINCE DE QUÉBEC

DITRICT DE SAGUENAY

Insolvables.

Avis est par le présent donné qu'en vertu d'un ordre de la Cour en date du 10 août 1899, une assemblée des créanciers des dits insolubles aura lieu au Palais de Justice à la Malbaie, mardi, le vingt-deuxième jour d'août courant à 10 heures A.M., pour donner leur avis à la nomination d'un curateur et d'un ou plusieurs inspecteurs aux biens de cette succession.

GEORGE LEPAIVRE, Gardien Prov. LEPAIVRE & TACHEURFAU, Comptables-Publics. Québec, 14 août 1899. Bureau 48 rue St Pierre.

La pauvreté du sang

La pauvreté du sang est la cause d'un nombre infini de maux, de troubles, de souffrances auxquels sont sujettes surtout les femmes et les jeunes filles; elles sont nerveuses, irritables, capricieuses dans leurs goûts et leurs affections, tantôt l'une gréïte exubérante, tantôt l'une tristesse inconsolable. En pareil cas, les médecins ordonnent régulièrement les Pilules de Longue Vie du Chimiste Bonard dont la formule offre la précieuse garantie de l'approbation de l'Académie de Médecine de Paris. Un peu de persévérance assurera la guérison d'une suite de maladie qui ont leur origine dans un sang épuisé. On trouve ces Pilules dans toutes les pharmacies à raison de 50c la boîte. Envoyées par la maille sur réception du montant en s'adressant à la Cie Médicale Franco-Coloniale, Boite 388, bureau de poste, Montréal, ou à la pharmacie Baridon, 1703 Ste Catherine.

SON TEMPS EST PASSÉ

La toux, la coqueluche n'ont rien à faire depuis que le BAUME RHUMAL est là.

Il est vraiment prodigieux de voir les bas prix auxquels la maison Myrand et Pouliot vend les marchandises et si nous avons un conseil à vous donner c'est d'aller faire vos achats à ce magasin populaire. Une visite vous persuadera du bon conseil que vous nous donnez et il est certain que vous ne regretterez pas votre voyage. Voyez l'annonce dans une autre colonne.

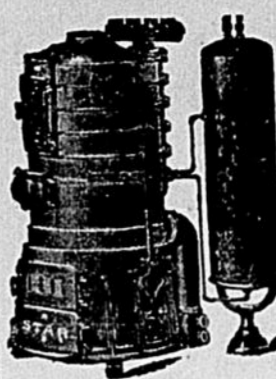
A NOS LECTEURS

Nous sommes obligés de remettre à notre prochaine édition plusieurs corrections spondanees vu le manque d'espace. Nous espérons que nos correspondants voudront bien nous pardonner ce retard.

Nous conseillons aux personnes qui prennent les Pilules Blanches du Dr Clément d'écrire à nos médecins spécialistes et de leur décrire leur maladie afin qu'ils obtiennent de meilleurs résultats de l'usage des Pilules Blanches

FONDÉE EN 1885

NAP. VEZINA.



Ferblantier, Plombier, Gazier.

Spécialité pour le posage d'appareils de Chauffage à la Vapeur à Eau Chaude et à Air chaud.

—O— INSTALLATION —O—

D'Éclairage Electrique, Gaz Acétylène et Cloche Electrique.

254 et 256, RUE RICHARDSON, SAINT ROCH. QUÉBEC.

GRAND UNION CLOTHING

124 Rue St-Joseph

ST. ROCH- - - - - QUEBEC

MAGASIN DE HARDWARE FAITES EN GROS ET EN DETAIL

Nous avons des prix spéciaux pour les marchands que dans un seul manufacturier peut donner. Nous fabriquons aussi pour ceux qui désirent fournir leur stock à des prix exceptionnellement bas et nous garantissons une entière satisfaction sous tous les rapports.

Eug. T. Coulombe, PROPRIÉTAIRE

LE-MONDE-ILLUSTRE

LITTÉRATURE, SCIENCE, BEAUX-ARTS, Etc.

Le tirage des numéros gagnants se fait tous les mois à Montréal, et les primes sont payées aux abonnés dans les trente jours qui suivent le tirage. Ainsi, chaque exemplaire du MONDE ILLUSTRE peut gagner de \$1.00 à \$50.00. Prix d'abonnement: Un an \$3.00; six mois, \$1.50; quatre mois, \$1.00 payable d'avance.

BERTHIAUME & SASOURIN, 42 Place Jacques-Cartier, Montréal. dimandez un numéro spécimen.

LIGNE DE Bateau à Vapeur

ENTRE QUÉBEC ET MALBAIE

Le vapeur "Charlevoix", voyage régulièrement entre Québec et Malbaie, arrêtant à tous les ports intermédiaires. Il fera deux voyages par semaine. Le "Charlevoix" laisse Québec tous les mardis et samedis à 8 heures a. m. Prix de passage, très réduits. Conditions spéciales et des plus avantageuses pour le fret. C'est un vapeur très sûr et commandé par des marins expérimentés.

G. KANE, AVOCAT

Village Malbaie, Co Charlevoix

Eug. Guillemette, MÉDECIN-CHIRURGIEN.

Residence: En face de l'Église VILLAGE BAIE ST PAUL.

TABAC BROWN SHAG



Ayez pour la valeur de votre Argent

Il Fait Fureur sur le Marche!

Un Gros Paquet Pour Peu d'Argent

Conservez le COUPON Il a de la Valeur

A Fumer A Chiquer



En Vente chez tous les Marchands

La Fleur et La Femme

La fleur s'étiolle faute d'air et de soleil. La femme pâlit, elle perd sa fraîcheur et sa vigueur sous le faux épuisement de la souffrance et du découragement. La maladie, ou si l'on veut, les simples indispositions particulières à votre sexe, ne sont-elles pas, mesdames, l'unique cause de ces malaises et de l'affaiblissement physique et moral dont vous souffrez depuis quelque temps? Vous, par exemple, Madame, jusqu'ici soignée, travaillante et soucieuse, en brave mère de famille des intérêts de vos enfants et de votre époux, d'où vient qu'une lassitude persistante a succédé à la vigueur d'autrefois? D'où vient qu'une indifférence incompréhensible pour le soin de votre ménage et l'accomplissement de vos devoirs domestiques, a remplacé la gaieté, l'entrain et le dévouement que vous montriez jadis dans l'exécution de ces mêmes devoirs?

M. de Guérande, à la place de vos joues, il y a quelques mois à peine, fraîches et roses, éblouissantes de santé; à voir vos beaux yeux hier encore brillants et fascinés, aujourd'hui tristes et sans éclat, on dirait que la vie n'a plus pour vous rien de ces rêves charmants qui bercent si délectablement le cœur et ensoleillent l'existence!

Pourquoi continuer à souffrir de ces insupportables malaises qui peu à peu minent votre existence, quand il y a un remède sûr et infailible pour toutes ces maladies particulières à votre sexe?

LES PILULES BLANCHES DU DR CLEMENT ont guéri dans les deux mondes, des milliers de femmes que les médecins avaient abandonnées; des milliers de Françaises, d'Espagnoles, d'Anglaises, d'Italiennes, d'Américaines et de Canadiennes ont été sauvées de la mort par l'usage des Pilules Blanches du Dr Clément, et grâce à leur merveilleux et bienfaisants effets, la santé et la vigueur, la joie et le bonheur se sont assis de nouveau au foyer d'un grand nombre de familles.

L'air et le chapeau du jour font rendre à la fleur qui se flétrit sa fraîcheur et ses parfums; à la femme, à la jeune fille qui dépérissent en proie à d'épuisantes maladies, les Pilules Blanches du Dr Clément restituent le gracieux éclat de la beauté, l'énergie du corps et de l'esprit en purifiant le sang le renforçant et l'enrichissant.

La couleur et la fleur desséchée boit avec délices au lever de l'aurore la vivifiante goutte de rosée; ainsi la femme affaiblie, par de continues indispositions, la jeune fille au sang appauvri, retrouvent la force pour leurs nerfs épuisés, le charmant incarnat pour leurs joues pâlies et le séduisant éclat pour leurs yeux ternes et fatigués, en faisant usage pendant quelque temps des Pilules Blanches du Dr Clément.

Grâce à son système de consultations gratuites, la Compagnie Médicale Française vous donnera le nom de votre maladie et le régime à suivre pour guérir promptement. ET TOUT CELA SANS AUCUNE CHARGE. ABSOLUMENT POUR RIEN. Hâtez-vous donc de lui écrire à l'adresse ci-dessous, vous toutes, mesdames et mesdemoiselles (pauvres fleurs qui dépérissiez à vue d'œil, et à qui il ne faut peut-être qu'une goutte de rosée ou qu'un peu d'air et de lumière) et vous aurez bientôt, en suivant le traitement qu'on vous indiquera, recouvré la santé et la fraîcheur perdues.

Ayez soin de donner votre adresse complète afin d'éviter tout retard. Donnez une description aussi parfaite que possible de votre maladie, ne leur cachez rien; vous n'avez rien à craindre car tout est STRICTEMENT CONFIDENTIEL. Nous vous enverrons un blanc de questions sur application.

LA CIE MEDICALE FRANCAISE

DEPARTEMENT DES CONSULTATIONS: Boite Poste No 2300 MONTREAL, CANADA

N. B.—Les Pilules Blanches du Dr Clément se vendent en petites boîtes rondes en bois. Méfiez-vous des imitations; car ces imitations contiennent souvent des drogues dangereuses.

Elles se vendent dans toutes les pharmacies \$0.50 la boîte ou 6 boîtes pour \$2.50. Si vous ne pouvez vous les procurer: écrivez nous et nous vous les enverrons franco sur réception du prix en timbres, par lettre enregistrée ou mandat poste.

Cie Medicale Francaise

MONTREAL, CANADA.

E. BOULANGER, J. H. Tremblay,
MÉDECIN-CHIRURGIEN, MÉDECIN-CHIRURGIEN,
Malbaie... Coj Charlevoix Eboulements, Co. Charlevoix

FEUILLETON

No 22

Les MARTYRS

GRAND ROMAN DE SENTIMENT INÉDIT
PREMIERE PARTIE

Les Deux Soeurs

IX.—L'ABIME.

—Il paraît que maintenant vous sortez tous les jours, et sans même me prévenir, dit-il. D'où venez-vous, si je puis le savoir?

—Du cimetière répondit-elle.

—Du cimetière?

—Oui mon père. N'est-ce pas aujourd'hui l'anniversaire de la mort de ma mère? Le anniversaire du triste jour où nous l'avons perdue? J'ai cru qu'il était de mon devoir d'aller prier sur sa tombe...

—Il faut croire que votre prière a été très longue, dit brutalement le baron. Vous tâchez une autre fois de la faire plus courte.

—Mon père!

—Et où êtes-vous allée encore?

—A Fontenay-sous-Bois, voir Yvonne.

—Vous me ferez le plaisir de suspendre ces visites.

—Mon père!

—Je le veux!

—Ne plus voir Yvonne!

—Je vous l'ordonne!

Et comme elle le regardait avec une telle surprise qu'elle semblaient ne pas l'avoir compris:

—Vous m'avez entendu, n'est-ce pas? ajouta-t-il le ton bref, j'espère donc que vous vous souviendrez de ce que je viens de vous dire et que vous me forcerez pas à vous rappeler mes volontés.

Il prit une chaise, s'assit en face d'Adrienne, qui osait à peine lever les yeux sur lui, puis, froidement:

—Maintenant nous avons à causer plus sérieusement et de choses plus importantes, reprit-il. Nous avons à causer de l'époux que je vous destine... de M. le comte de Guérande.....

—De M. de Guérande! s'écria malgré elle Adrienne.

—Oui, de M. de Guérande qui vous pardonne et qui n'a pas désespéré de vaincre votre résistance..... Je ne sais si vous serez touchée d'une pareille marque d'affection, mais, quand à moi, je ne vous cache pas que c'est avec la plus vive satisfaction que j'ai vu le comte persister dans ses sentiments.

—D'ailleurs, je vous ai déjà fait connaître toute ma pensée à ce sujet, et je n'attends plus que vous me fassiez connaître la vôtre. Eh bien?

—N'insistez pas, mon père, ne me torturez pas!..... Ce mariage est impossible!

—Toujours votre même réponse!

—Oui, doublement impossible, je vous le jure!..... Impossible d'abord parce que je n'aime pas M. le comte de Guérande et

que tous les serments que l'on me forcerait à lui faire et que l'on exigerait de moi ne seraient que des mensonges..... Impossible surtout....

—Pourquoi?

—Ne m'obligez pas à vous le dire.

—Et si je voulais le savoir?

—S'écria le baron dont les yeux jetèrent un éclair. Si je vous ordonnais de parler?

—Je ne le pourrais pas, mon père.

M. de Chancel était devenu blême.

—Prenez garde! s'écria-t-il encore, la voix sourde, prenez garde! car vous jouez un rôle dangereux!..... car vous auriez tort de laisser ma patience.

Répondez donc!..... Pour quelle raison encore votre mariage avec M. de Guérande est-il impossible? Est-ce à cause de votre ignoble conduite envers lui?..... Est-ce à cause de cet horrible scandale que vous avez provoqué et dont je rougis encore?..... Oh! si n'est que cela que votre amour-propre se rassure car on aura soin de le ménager... Et c'est encore une preuve de la délicatesse de M. de Guérande qui désire que votre mariage ait lieu sans bruit et sans le moindre éclat..... loin de Paris, si cela vous plaît.

Il y eut un silence.

—Eh bien! reprit-il, quelle réponse décisive, quelle réponse définitive devrai-je faire au comte?

—Puis, comme elle ne répondait pas et fuyait, toute tremblante, le regard de plus en plus dur, de plus en plus menaçant, qu'il fixait sur elle:

—J'attends, fit-il avec colère.

Un flot de larmes venait d'éveugler Adrienne et des sanglots l'étouffaient.

—Mon père, s'écria-t-elle d'une voix si suppliante que tout autre que cet homme au cœur de bronze se fût senti remué jusqu'au fond de l'âme, mon père, écoutez-moi!..... mon père faites grâce à votre fille!..... épargnez votre enfant!.....

—Oh! vos pleurs!... vos larmes! interrompit-il en ricanant. Comédie à laquelle je ne me laisserai pas prendre! Comédie qui ne me trompe pas!... Quand épouserez-vous le comte? Voilà ce que je veux savoir!... Voilà ce qu'il me faut dire!

—Jamais.

—Adrienne!

—Non, jamais!... Car ce serait le malheur de ma vie!... car ce serait aussi ma honte!

—Miserable!... Miserable fille! rugit-il en s'élançant sur elle et en lui broyant les poignets dans une étreinte furieuse. Oui, misérable!... Eh bien! c'est vous qui m'écoutez!... c'est vous qui m'entendez!

—L'étreinte de plus en plus violente d'un baron arrachait des cris de douleur à la jeune fille, mais il ne les attendait pas.

Horriblement pâle, tous les traits décomposés, il était ivre de colère, fou de rage.

—Oui, vous m'entendez, reprit-il, car maintenant je ne vous consulte plus... car maintenant c'est moi qui répondrai pour vous!... Oui, dans un mois, ainsi vrai que je m'appelle le baron de Chancel, vous serez comtesse de Guérande!

—J'aimerais mieux mourir!

répondit-elle.

—Oh! vous ne mourrez pas. Vous obéirez.

—Alors vous me traiterez à la mairie, vous me traînerez à l'église... Alors c'est vous qui répondrez et qui vous engagez pour moi... Car je vous le jure moi, plutôt que d'être la femme de ce lâche... la femme de cet homme qui ne m'inspire que la plus profonde aversion et le plus insupportable mépris, j'accepterais tout, je me résignerais à tout!

—A tout?.... C'est ce que nous verrons!...

—Oh! vous pouvez en être sûr... Oui, à tout! plutôt que cet infâme mariage!... plutôt que cette déshonorante union!

Mais à peine peut-elle achever.

Le poing du baron venait de se lever sur elle et de l'abattre sur le tapis.

Mais elle n'eut pas un cri.

Elle se releva d'un bond, livide, puis la tête haute et toute frissonnante d'indignation.

—Frappez encore! dit-elle. Mais vous avez mon dernier mot!

Le baron écumait, ses poings s'étaient crispés, tout son corps semblait secoué de frisson.

Mais Adrienne n'avait plus peur et ne tremblait plus. Mais cet acte de brutalité inouïe venait de la révolter jusqu'au plus profond de son être. Et devant le regard de son père, que d'habitude elle ne pouvait soutenir, ses yeux ne se baissaient plus.

Et pendant quelques secondes, il demeurerait ainsi face à face, lui, l'air plein de défi, elle l'attitude énergique et fière.

—Oh! je vous briserai!.....

Oh! je veux que vous me demandiez pardon à genoux, cria-t-il, hors de lui, la voix sifflante.

Et il venait de nouveau de la saisir, et dans une lutte atroce il cherchait à l'écraser devant lui. Alors tout en se débattant pour se dégager de son étreinte, la voix rauque et à mots entrecoupés:

—Oh! vous pouvez me tuer! s'écria-t-elle à son tour. Mais puisque vous m'y forcez, je parlerai!... Mais puisque vous m'y forcez, vous connaîtrez le misérable que j'ai souffleté de mon refus... le misérable dont vous voudriez faire mon époux!...

—Car si cet homme, qui est le plus vil et le dernier des hommes, avait eu le moindre sentiment du devoir, de la loyauté et de l'honneur, ce n'est pas main qu'il vous aurait demandé, mais celle de ma sœur, celle d'Yvonne! Yvonne, indignement trompée par une comédie sacrilège, et qui se croyait légitimement sa femme, alors qu'il vous demandait sa main et que vous lui accordiez sans me consulter.

Le baron venait brusquement de lâcher prise, et tout saisi, la regardait.

—Oui, celle d'Yvonne qui a été sa victime, comme il voudrait que je le devienne à mon tour! reprit avec plus de force Adrienne. Oui, celle d'Yvonne qu'il a lâchement abandonnée, après lui avoir fait les plus solennels serments devant les autels... Oui, celle d'Yvonne qui a cause de lui a failli mourir... qui

à cause de lui est folle!...

—Oui, si cet homme avait eu du cœur, le petit Maurice que vous avez répoussé, le petit Maurice que vous avez chassé, ne s'appellerait pas Maurice de Chancel, il s'appellerait Maurice de Guérande!

Puis, tandis que le comte se redressait, comme s'il venait de recevoir un coup de fouet en plein visage:

—Car le comte l'a sacrifié comme il a sacrifié Yvonne!... Car cette femme qui l'attendait et qui l'appelait dans son agonie... cette pauvre femme que Maurice voulait l'entraîner, c'était votre autre fille, sa femme, mon père!.....

—Oh! je ne vous mens pas! ajouta Adrienne avec un tel accent de sincérité qu'il aurait été impossible été impossible de douter de ses paroles, je ne vous mens pas!

—J'ai vu Yvonne.

—Je l'ai vue! et je n'oublierai jamais ses larmes, son désespoir, l'affreuse misère où je l'ai trouvée.

—Oh! que ne l'avez-vous aussi que ne l'avez-vous entendue aussi, mon père!... Comme vos bras se seraient ouverts pour elle! Oh! oui, vous auriez eu pitié... vous aussi vous auriez senti votre cœur s'émouvoir!

—Car, n'est-elle pas votre enfant? s'écria la jeune fille dont les joues étaient inondées de larmes. Car n'a-t-elle pas droit à toute votre tendresse! A votre protection contre ce misérable.

—Oh! oui mon père, c'est à vous que je pensais, tandis que, sans se plaindre de votre rigueur, sans vous accuser, elle me racontait, toute sanglotante, sa vie qui n'avait été qu'une longue suite d'angoisses, qu'une longue suite de douleurs.

—Sa jeunesse, sa beauté, son avenir, sa vie enfin, elle avait tout immolé à cet homme, que sa famille elle-même rejetait, mais qu'elle avait en la naïf espoir de racheter et de réhabiliter à ses propres yeux par leur union.

—Puis, un jour, il disparut... elle ne le revit plus...

—Pauvre Yvonne.

—Et, pendant ce temps-là, c'était vers moi que le hasard l'avait amené... Je suis ce que l'on appelle une riche héritière... Mes millions avaient éveillé sa convoitise... Sa famille lui avait pardonné, et il pouvait faire meilleure figure dans le monde.

—Et, vous le reste, mon père; ce mariage arrêté, conclu, décidé, sans que l'on se donnât la peine de me consulter... sans que l'on s'inquiétât si je serais heureuse avec cet homme.

—Et, cependant, je vous aurais obéi, car si je n'aimais pas le comte de Guérande, je pensais que je pourrais du moins finir par l'estimer...

—Mais, maintenant, le puis-je encore? Mais, maintenant, pourrais-je sans me faire horreur à moi-même, consentir à une pareille union? Est-ce que cette chose monstrueuse peut-être possible?

Puis, plus doucement.

(A suivre)